



**Musée brassicole
des deux ———
Luxembourg**

Inventaire

Catégorie : sous-bocks

Marque : BATTIN

Dernière mise à jour : 21.09.2025

Réalisation : Yves CLAUDE & Christophe HERMAN



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 8,6 x 9 cm

Matière : plaque en zinc cloué sur cale en bois

Numéro : 004146

Propriétaire : Musée brassicole des deux Luxembourg

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l. www.LUXEM.beer

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

± 1937 à 1940

Plaque d'impression

(traces de couleur rouge sur la matrice)

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

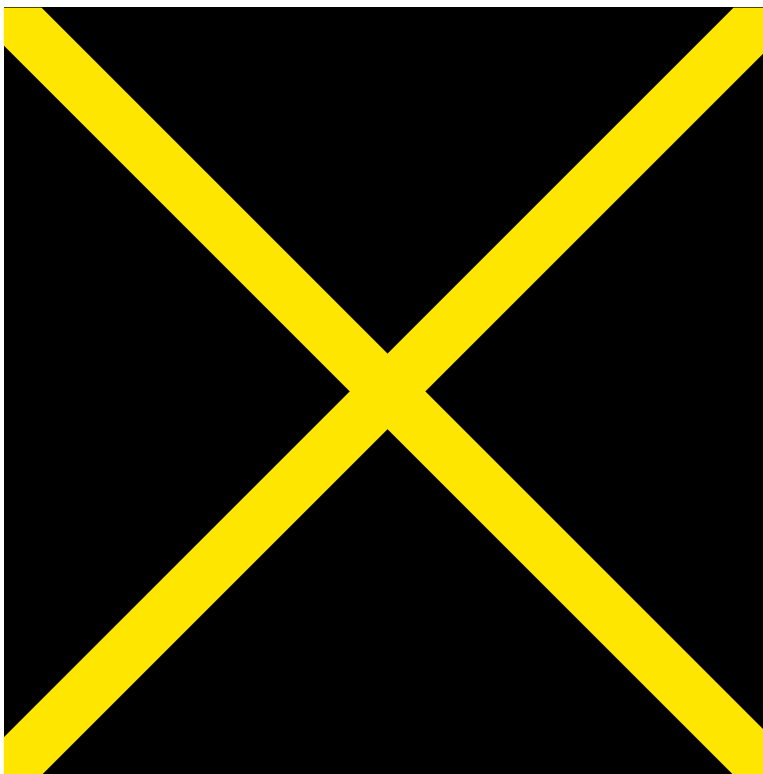
Format : 12,9 x 12,9 cm

Matière : carton

Numéro : 001988

Propriétaire : Musée brassicole des deux Luxembourg

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l. www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

2006

Imprimé avec la matrice n° 004146



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 8,7 x 9 cm

Matière : plaque en zinc cloué sur cale en bois

Numéro : 004147

Propriétaire : Musée brassicole des deux Luxembourg

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l. www.LUXEM.beer

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

± 1940 à 1944

Plaque d'impression

(traces de couleur violette sur la matrice)

www.LUXEM.beer

BATTIN BRÄU

HEIL



DUNKEL

Hergestellt nur aus
besten Hopfen u. Malz
PAULSEN & SÖHN

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 12,9 x 12,9 cm

Matière : carton

Numéro : 001989

Propriétaire : Musée brassicole des deux Luxembourg

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l. www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

2006

Imprimé avec la matrice n° 004147

www.LUXEM.beer



Recto

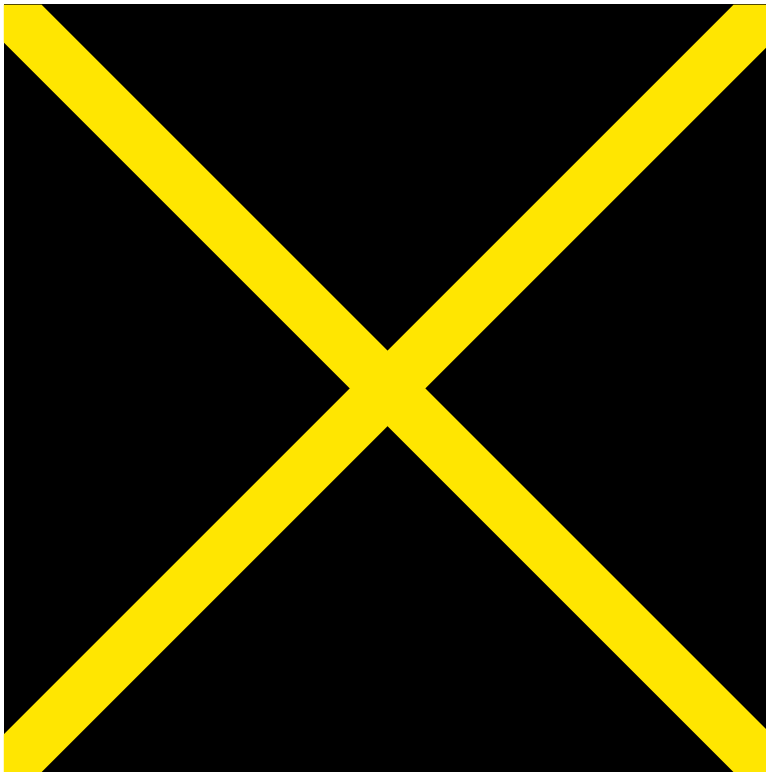
Fiche d'inventaire

Format : 9,5 x 9,5 cm

Matière : carton

Numéro : 002829

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 1945 à 1955

www.LUXEM.beer



Recto

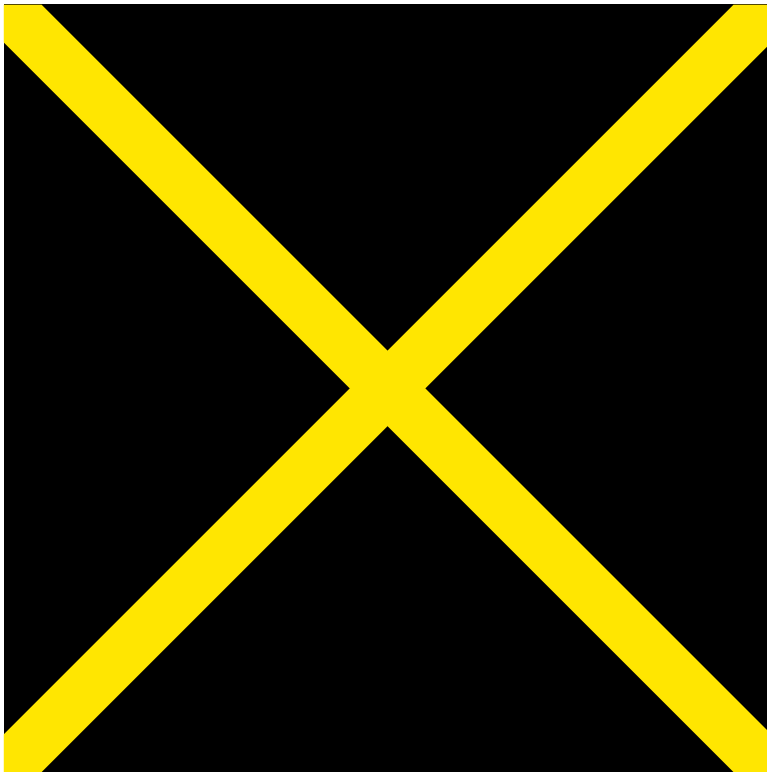
Fiche d'inventaire

Format : 9,5 x 9,5 cm

Matière : carton

Numéro : 002825

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 1945 à 1955



Recto

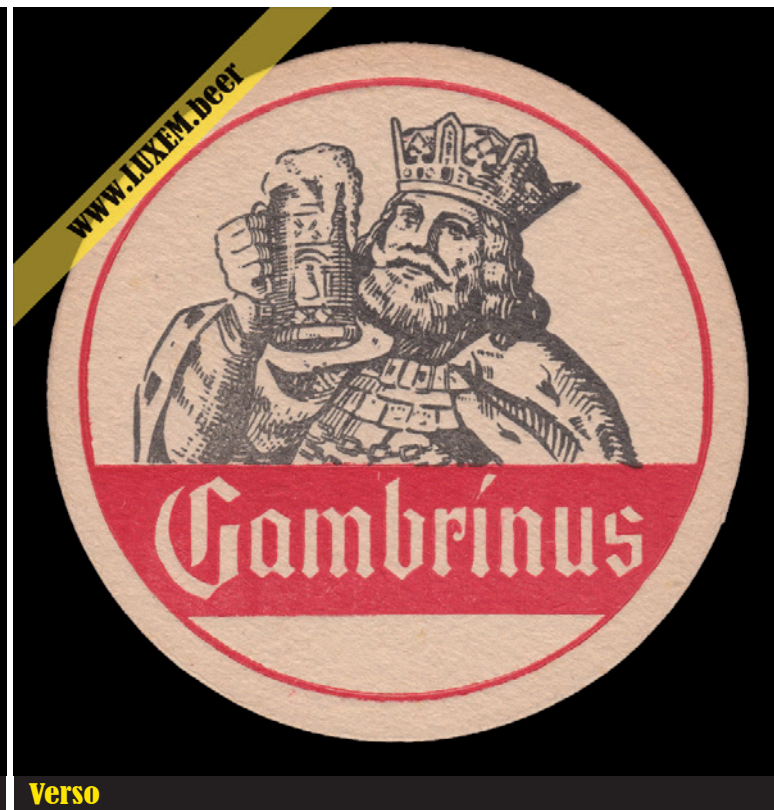
Fiche d'inventaire

Format : Ø 10,7 cm

Matière : carton

Numéro : 002826

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

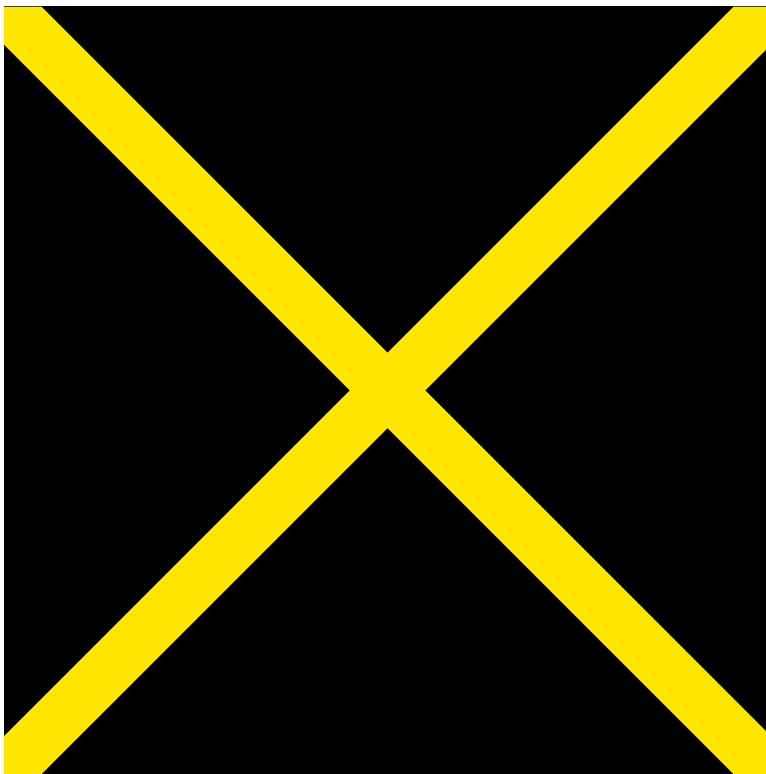
± 1955 à 1965



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 10,7 cm
Matière : carton
Numéro : 004067
Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

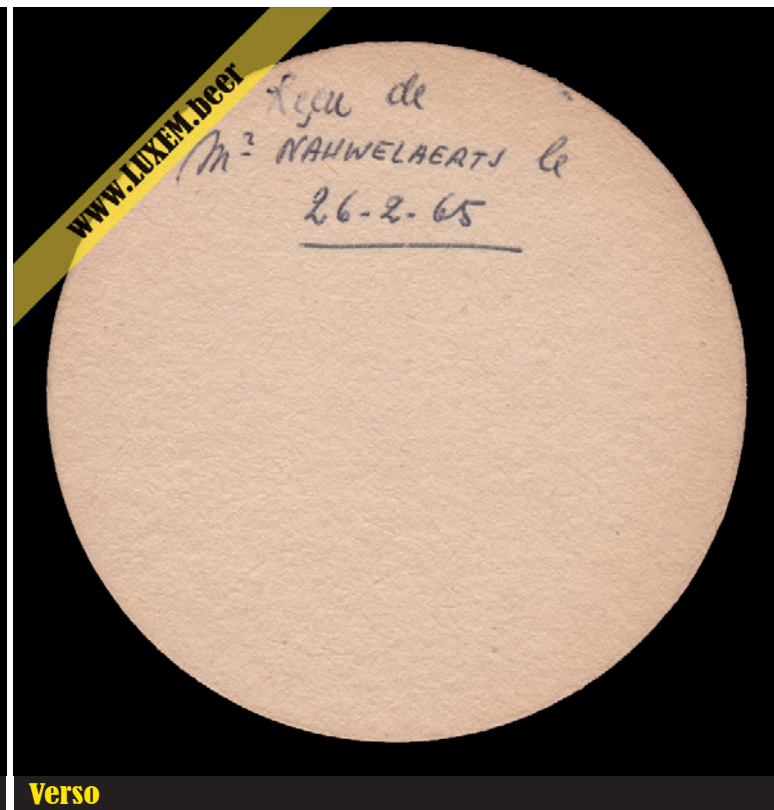
± 1955 à 1970



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 10,6 cm
 Matière : carton
 Numéro : 002823
 Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

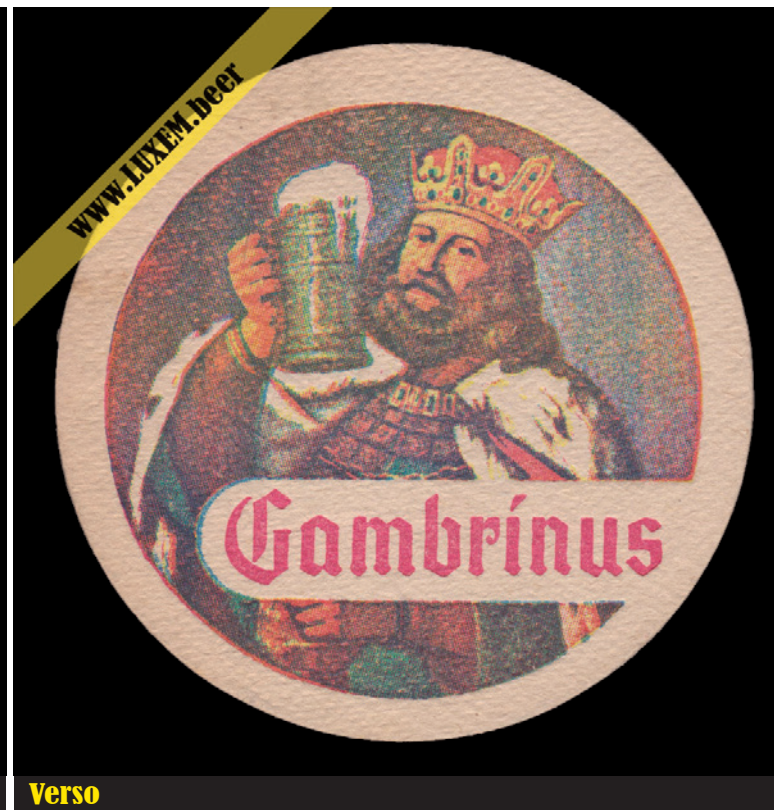
± 1960 à 1970



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 10,5 cm
 Matière : carton
 Numéro : 002822
 Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 1960 à 1970



Recto

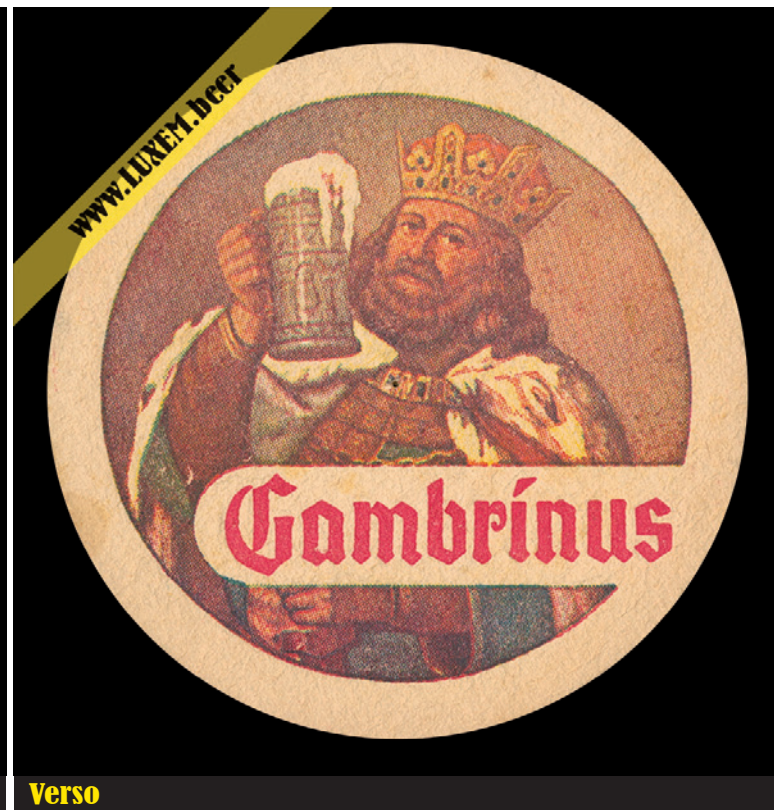
Fiche d'inventaire

Format : Ø 10,5 cm

Matière : carton

Numéro : 007394

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 1960 à 1970



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 10,6 cm
 Matière : carton
 Numéro : 002821
 Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 1960 à 1970

www.LUXEM.beer



bières
Battin

ESCH-VALZETTE (LUXEMBOURG)

Soir et matin, toujours Battin!

www.LUXEM.beer



Gambrínus

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002820

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

± 1970 à 1980

www.LUXEM.beer



Bières
Battin
soir et matin, toujours Battin

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9 x 9 cm

Matière : carton

Numéro : 002818

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer



Gambrinus
Battin

Verso

Commentaires

± 1970 à 1980

www.LUXEM.beer



Bières
Battin
soir et matin, toujours Battin

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,5 x 9,5 cm

Matière : carton

Numéro : 002819

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer



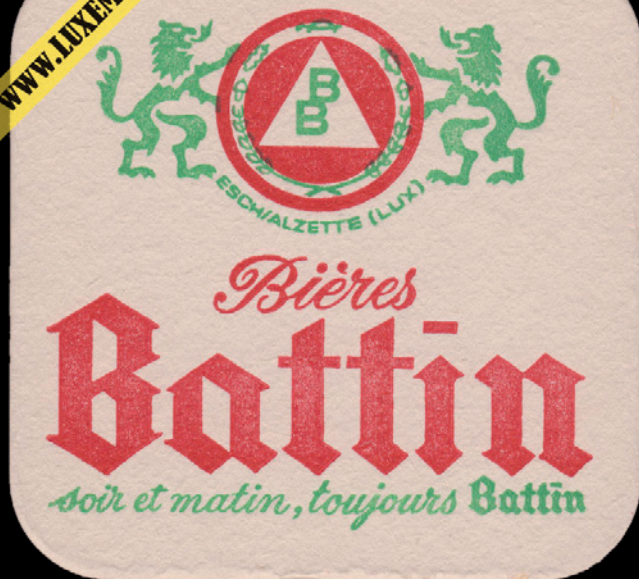
Gambrinus
Battin

Verso

Commentaires

± 1970 à 1980

www.LUXEM.beer



Recto

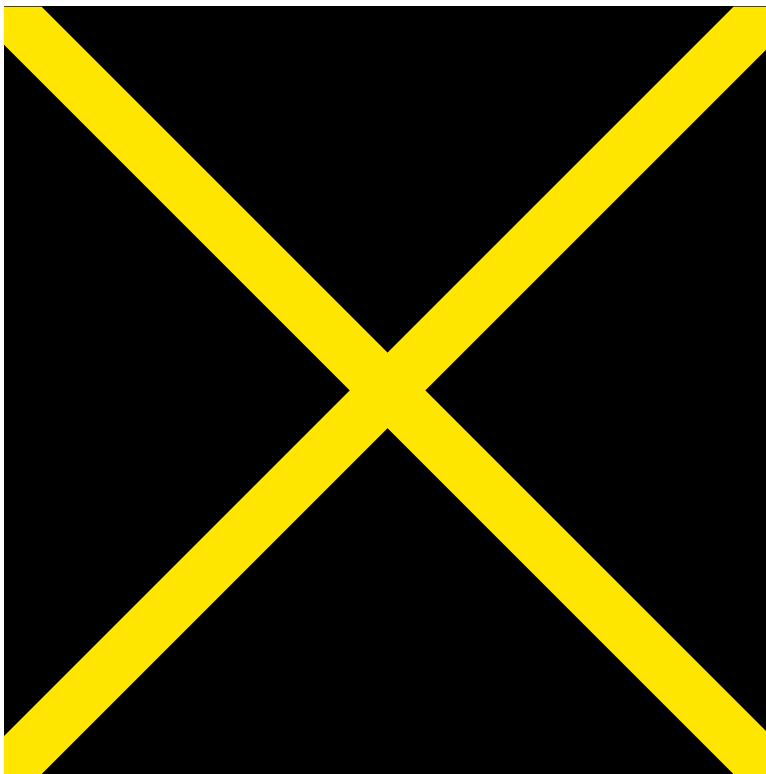
Fiche d'inventaire

Format : 9,5 x 9,5 cm

Matière : carton

Numéro : 002817

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 1970 à 1980

www.LUXEM.beer



Bières
Battin
soir et matin, toujours Battin

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,5 x 9,5 cm

Matière : carton

Numéro : 002816

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

www.LUXEM.beer



Gambrinus
Battin

Verso

Commentaires

± 1980 à 2003



**Brasserie
Battin
ESCH-SUR-ALZETTE**

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 8,8 x 8,8 cm

Matière : carton

Numéro : 002815

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

1997

Bourse d'échange - Esch-sur-Alzette

www.LUXEM.beer



Recto

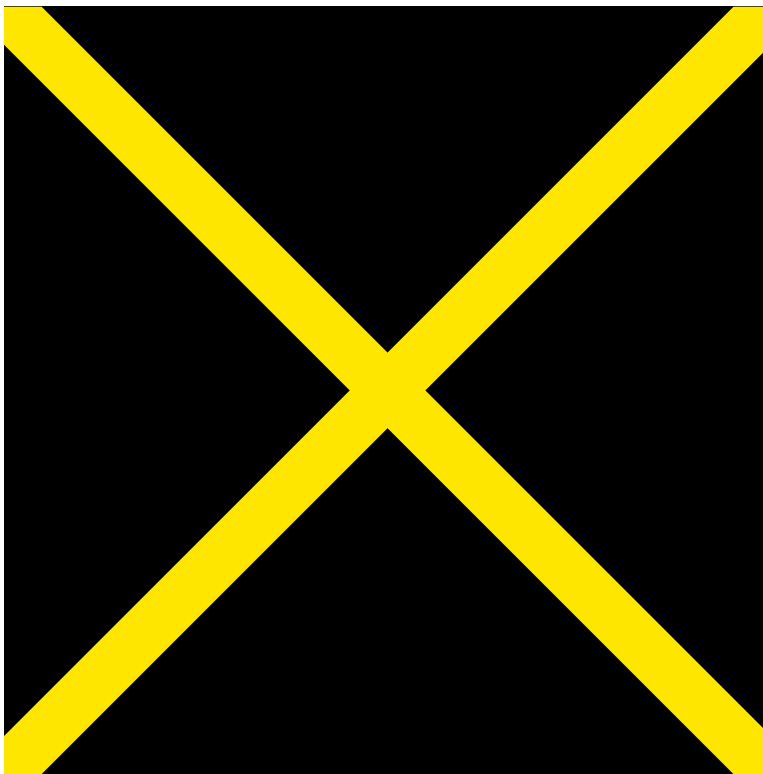
Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002808

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 2003

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002807

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

2003

Bourse d'échange - Redange-sur-Attert

www.LUXEM.beer

*éier
wéi fréier*



Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002814

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Gambrinus »

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002813

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Gambrinus »

www.LUXEM.beer

*Der
Séi fréier*



Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002812

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Gambrinus »

www.LUXEM.beer

*Béier
wéi fréier*

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002811

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Gambrinus »

www.LUXEM.beer

*Séier
wéi fréier*



Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002810

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Gambrinus »



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

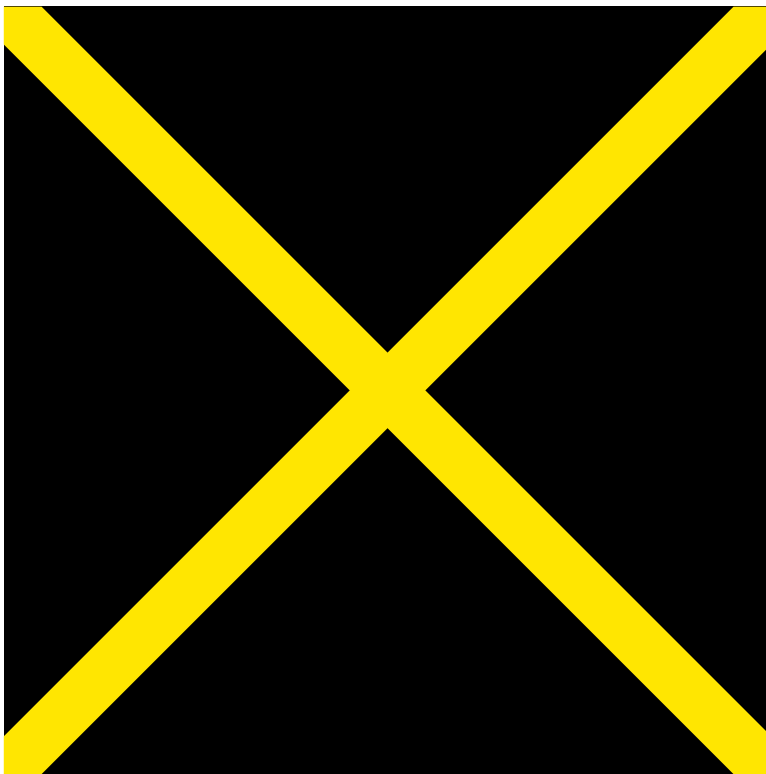
Matière : carton

Numéro : 002809

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

Série « Gambrinus »

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002800

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Béier geliwwert wéi fréier ... »

Schläifmillen, vers 1900

(Est-ce qu'il ne s'agit pas de la brasserie Mousel ?)

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002799

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Béier geliwwert wéi fréier ... »

Place de Bruxelles, vers 1917

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002798

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Béier geliwwert wéi fréier ... »

Place Guillaume, de nos jours

www.LUXEM.beer

Der geliwwert wéi fréier...



Grund, rue de Trèves, vers 1912

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002797

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Béier geliwwert wéi fréier ... »

Grund, rue de Trèves, vers 1912

Dépositaire Jungblut

www.LUXEM.beer

Der geliwwert wéi fréier...



Rue de Bonnevoie, vers 1920

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002796

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Béier geliwwert wéi fréier ... »

Rue de Bonnevoie, vers 1920

Dépositaire Michel

www.LUXEM.beer

P...r geliwwert wéi fréier...



Les ouvriers de la brasserie à Esch, vers 1938

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002795

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Béier geliwwert wéi fréier ... »

Les ouvriers de la brasserie d'Esch, vers 1938

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002801

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Esch wéi fréier ... »

Rue de l'Alzette, vers 1900

www.LUXEM.beer

Esch wéi fréier...



Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002805

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Esch wéi fréier ... »

Rue du Commerce, 1911

www.LUXEM.beer

Esch wéi fréier...



Rue du Brill - 1912

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002806

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Esch wéi fréier ... »

Rue du Brill, 1912

www.LUXEM.beer

Esch wéi fréier...



Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002804

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Esch wéi fréier ... »

Rue de la Poste, 1913

www.LUXEM.beer

Esch wéi fréier...



Place du marché - 1960

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002803

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Esch wéi fréier ... »

Place du Marché, 1960

www.LUXEM.beer

Esch wéi fréier...



Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002802

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Esch wéi fréier ... »

Nouvelle Gare, 1960

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002794

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Minette » : Dudelange

Italie basse, vers 1930

www.LUXEM.beer

imeleng wéi fréier...

Mines de Rumelange - Vers 1950

Battin



© Pol Aschman

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002793

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Minette » : Rumelange

Mines de Rumelange, vers 1950

www.LUXEM.beer

Dudeleng wéi fréier...



Dudelange Centre - Vers 1930

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002792

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Minette » : Dudelange

Dudelange Centre, vers 1930

www.LUXEM.beer

Differdang wéi fréier...



Lac de Lasauvage - Vers 1900

Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002791

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

Série « Minette » : Differdange

Lac de Lasauvage, vers 1900

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002790

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

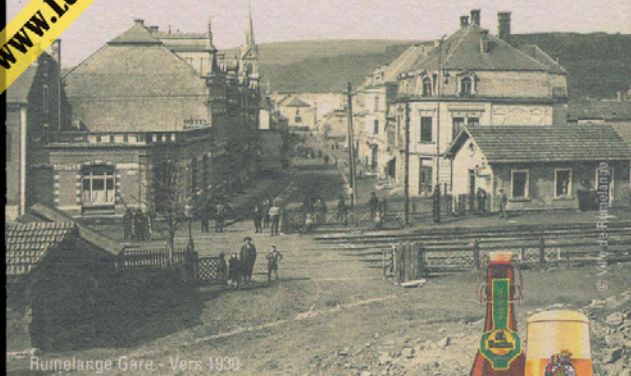
Commentaires

Série « Minette » : Differdange

Portail de la Schmelz, vers 1900

www.LUXEM.beer

Rumeleng wéi fréier...



Battin



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002789

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

Série « Minette » : Rumelange
Rumelange Gare, vers 1930

www.LUXEM.beer



Battin

*Béier
wéi fréier*

Recto

Fiche d'inventaire

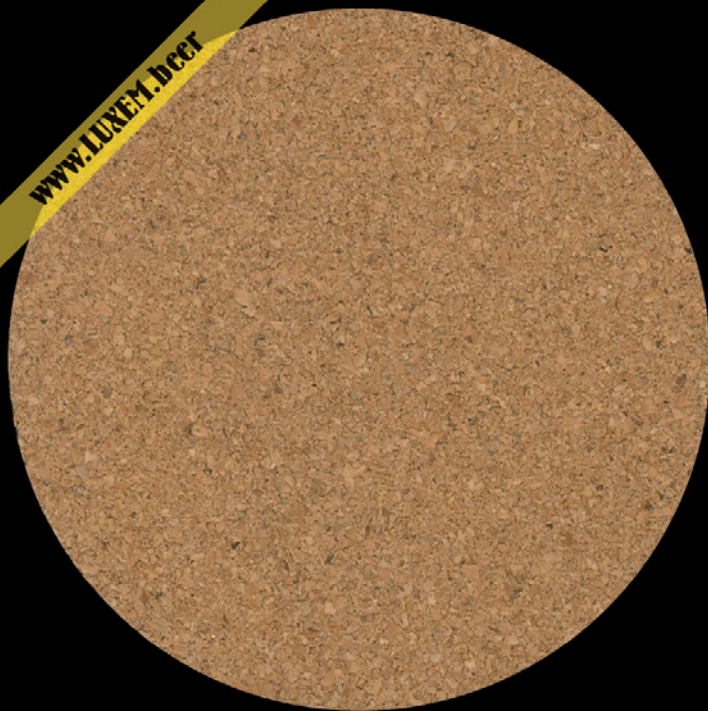
Format : Ø 10 cm

Matière : plastique sur liège

Numéro : 007615

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

± 2002 à 2007

NEW
www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002788

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

2008

www.LUXEM.beer



Battin
Fruitée
Par amour des fruits.

www.LUXEM.beer

● B.A.V. (Nederland) ●
● G.F. (France) ●
**Bourse d'échange
Internationale
Tauschbörse
14.06.2008
Contern
10 Joer
Amis de la Cervoise**
● F.v.B. (Deutschland) ●
● S.v.B.L. (Lëtzebuerg) ●

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002787

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

2008

Fête de la bière et bourse d'échange à Moutfort le
14.06.2008

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002786

Propriétaire : Yves CLAUDE

Verso

Commentaires

± 2011

www.LUXEM.beer



Battin Extra.

La saveur d'autrefois.

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9,3 x 9,3 cm

Matière : carton

Numéro : 002785

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

± 2012

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002784

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

± 2012



Recto

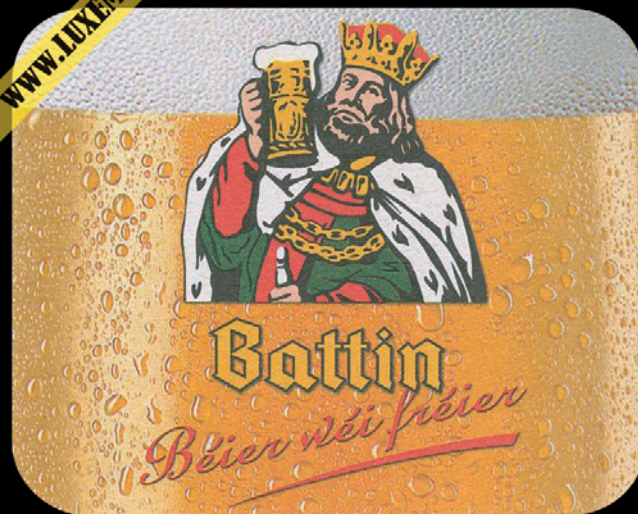
Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002959

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

± 2012

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002783

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer

*Béier
wéi fréier*

C'est si fin, la tradition !

Verso

Commentaires

± 2013

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002782

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

± 2013

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

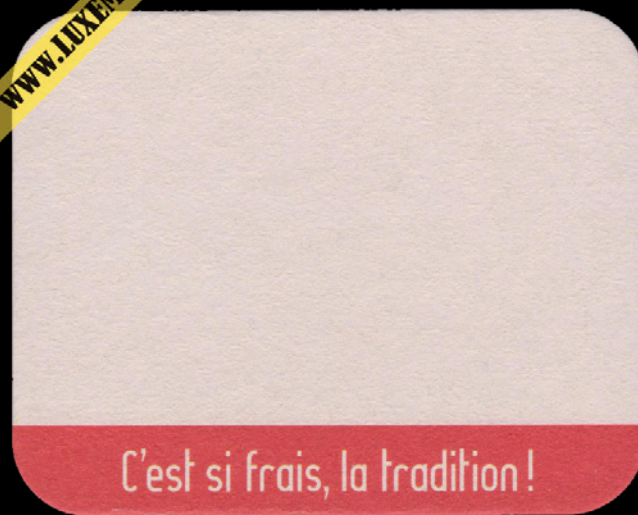
Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002781

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

± 2013

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002780

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer

*Beier
wéi fréier*

C'est si frais, la tradition !

Verso

Commentaires

± 2013

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002779

Propriétaire : Yves CLAUDE

www.LUXEM.beer

*Béier
wéi fréier*

C'est si fort, la tradition !

Verso

Commentaires

± 2015

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002778

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

± 2016

www.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 002777

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

± 2017



Recto

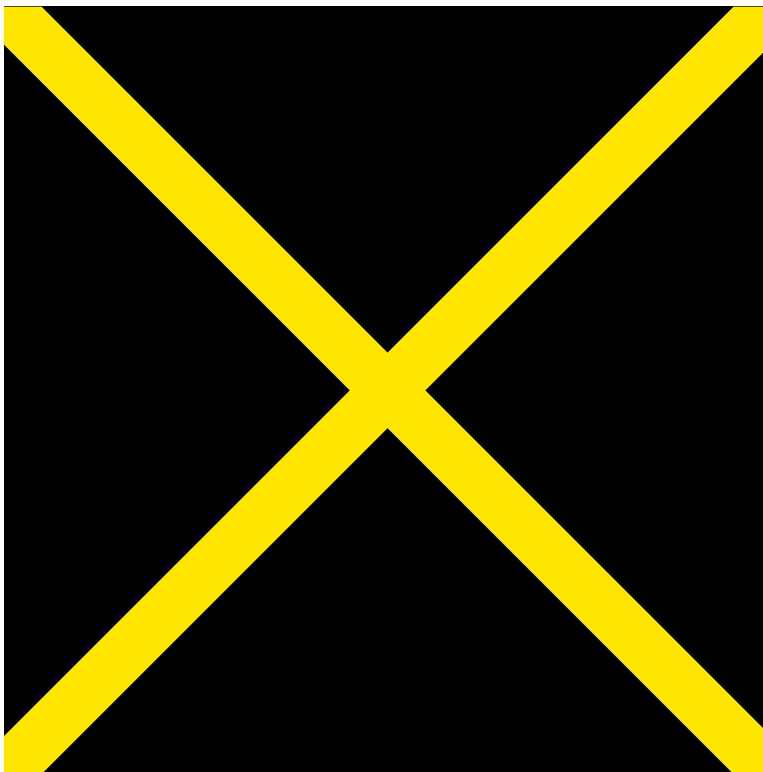
Fiche d'inventaire

Format : Ø 10 cm

Matière : bois

Numéro : 002830

Propriétaire : Yves CLAUDE



Verso

Commentaires

www.LUXEM.beer

NOUVEAU



www.battin.lu

Bière d'Alsace
LE BATTIN BEER PROJECT 2011

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 004026

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

2018

Battin Brune



www.LUXEM.beer

NOUVEAU



www.battin.lu

LE SAVOIR BIÈRE
DEPUIS 1877

Recto

Fiche d'inventaire

Format : 10 x 8 cm

Matière : carton

Numéro : 007594

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

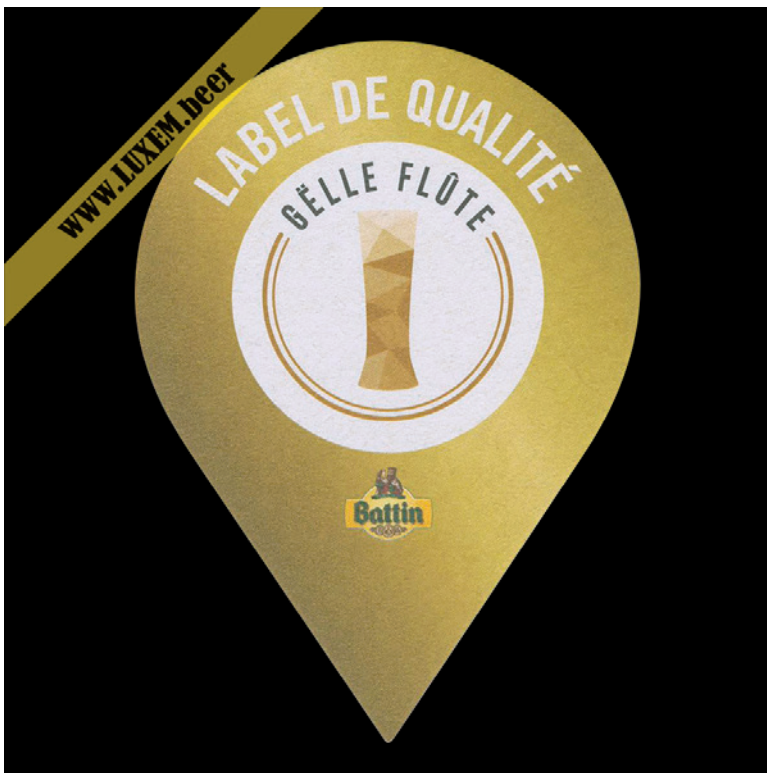
Verso

Commentaires

2018

Battin Brune





Recto

Fiche d'inventaire

Format : 9 x 12,4 cm

Matière : carton

Numéro : 004009

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l. www.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

2019

Gëlle Flôte

WWW.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 9,4 cm

Matière : carton

Numéro : 007696

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

WWW.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

2023/2024

WWW.LUXEM.beer

L'INSTANT
GOURMAND



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 9,4 cm

Matière : carton

Numéro : 007697

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

WWW.LUXEM.beer



DÉCOUVREZ TOUS
NOS INSTANTS BATTIN



Verso

Commentaires

2023/2024

WWW.LUXEM.beer

L'INSTANT
GOURMAND



WWW.LUXEM.beer



DÉCOUVREZ TOUS
NOS INSTANTS BATTIN



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 9,4 cm

Matière : carton

Numéro : 007698

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l. www.LUXEM.beer

Verso

Commentaires

2023/2024

WWW.LUXEM.beer



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 9,4 cm

Matière : carton

Numéro : 007699

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

WWW.LUXEM.beer



Verso

Commentaires

2023/2024

WWW.LUXEM.beer

L'INSTANT
FRAÎCHEUR



Recto

Fiche d'inventaire

Format : Ø 9,4 cm

Matière : carton

Numéro : 007700

Propriétaire : Yves CLAUDE

© Musée brassicole des deux Luxembourg a.s.b.l.

www.LUXEM.beer

WWW.LUXEM.beer



DÉCOUVREZ TOUS
NOS INSTANTS BATTIN



Verso

Commentaires

2023/2024